|  |  |
| --- | --- |
| Vishnari Sukkasem | 45/3 Moo 6, Patan, Mueang Lop Buri, Lop Buri 15000ThailandPhone: +66827212349Email: vishnari@outlook.comohsokat@hotmail.com Skype ID: vishnari@outlook.com |
| **Personal Details:**Age: 23Date of Birth: 30 May 1992Nationality: ThaiLanguage: Thai (native) and English | IMG_0716.JPG |
| **Job Objective:** |
| I am a freelance translator seeking a translation job that will allow me to further my knowledge in business, technology, and other fields. With great determination of a fresh graduate, I aim to prove my worth as a responsible, detail-oriented translator. |
| **Education:** |  |
| Bachelor of Arts (English)Thammasat UniversityMajor: English Minor: English Language and Literature | 2011-2014 |
| **Experiences:** |  |
| Freelance Translator  | January, 2015 – present |
| * Translating tour reviews and how-to articles from English into Thai
* Translating legal documents (i.e. birth certificate) from Thai into English
 |
| Editorial Trainee WeLearn Co.,Ltd. | June 2nd – July 26th, 2014 |
| * Translating texts from English into Thai
* Editing translated texts to improve readability
* Proofreading to detect and correct errors in layout and spelling
* Ensuring that the meaning of the source text is retained
* Planning the contents of publications according to the publication’s style
 |
| **Skills:** |
| Computer literacy in Microsoft Excel, PowerPoint, and Word |
| **Language pairs:** |
| English to Thai (rate: US$0.04-0.08 per English word)Thai to English (rate: US$15-25 per page) |
| **Translation capacity:** |
| 800-2,000 words per day |